

TUHAGAKHAQ



NR 09-14 PMO ENG – Qilamik tuhaqtitakhaq

Angiyuqqangat Nunavut Tunngaviup Timingata katimaqatigiyyaa Angiyuqqaryuaq Kanatamut

(August 20, 2009 -- Iqaluit, Nunavut) Paul Kaludjak, Angiyuqqangat Nunavut Tunngaviup Timingata, uqaqtuq quviahuktuq katimaqatigigamiuk Angiyuqqaryuaq Harper Iqaluit ippakhaq unnuktumi.

Angiyuqqaq Kaludjak Mary Simon-lu, Angiyuqqaq Inuit Tapiriit Kanatamikunut katimaqatigiyyaak Angiyuqqaryuaq Harper Ministaklu Aglukaaq Strahl-lu Angiyuqqaryuap pularniani Ukiuqtaqtumut.

Kaludjak uqaqturlu angiqatigiiktut katimanirmingni huli qanuriliuriaqaqtut pivaallirniaqqat Inuit maniliurnianni inuuhiani. Kaludjak ihumayuq, kavamatuqatkut nalliuutimayarialgit piliriakhamingnut Nunavut Nunatarutata Angirutaani. "Atiliuqhimayaqut angirut Quinlu 1993-mi, maligauyuq nunami, pitjutauyukhautauplunilu tunngaviuluni hivituyumi, havattiarnaqtumik piqatigiikniannik Inuit kavamatkullu," uqaqhuni. "Kihimi haanngavaktugut ukiunik kinguvaqtunik atuliqtauniani. 16-ni ukiuni aulaliqtugut huli atuliqtauhimannigitulik nakatanik nunatarunmi. Atuliqtaitaunnginiq ikhinnaumayaulimaittuq kitumilliqaaq kavamamit."

Kaludjak uqaqturlu atuliqtaunia Nunavut Nunatarutata Angirutaata malingniaqtuq Angiyuqqaryuap aghuguurnianut Ukiuqtaqtumik nanminiqarnirmut. Hivunirhuuta Nunatarutip Angirutaata ilitarimayuq "tunihivangniannik Inuit Kanataup taimanituqaanut, kinaunianut, nanminiqarnianullu Ukiuqtaqtumik." Uqaqhunilu Kanataup innia Ukiuqtaqtumi tunngayuq Inuit inniannit. "Palihimat, ilihaiyit, niuvvayit kavamanilu havaktut ukiuqtaqtumut tikihimayut Inuit hamani inuungmata," uqaqhuni. Ilautiyaa nunak Qauyuittuq Auyuitturlu nunannguqhimayuk, Kanatamiuttaqarumaqpiaramik tahamani aviktuqhimayumi."

Kaludjak uqaqturlu Kanata manikturumi nunanut Ukiuqtaqtumi, nappaqtirilutik aanniarnaittunik pivaaliutimayunik nunanik hamna hivituyumut maniktuutauniaqtuq Kanataup hivuniani. "Manikturniq inungnut nunautiptingnullu hivituyuq,

Ukiuqtaqturmiutaukhaarapta aallanit inungnit inuuhimmaarniaqhutalu aimaviptingni nunaqqaptingnilu,” iniqtiqhuni uqaqtuq.

-30-

Ilitturiyumirumaguvit:

Franco Buscemi
Atanguyaq Tuhaumatittiyini
Nunavut Tunngaviup Timinga
867 975 4939
867 222 1411
Akiittuq: 1-888-646-0006
fbuscemi@tunngavik.com
www.tunngavik.com